

Số: 95/2026/QĐST-DS

Đồng Tháp, ngày 10 tháng 7 năm 2026

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 02 tháng 7 năm 2026 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 389/2026/TLST-DS ngày 21 tháng 5 năm 2026.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận giữa các đương sự:

- *Nguyên đơn:* **Công Ty Tài Chính TNHH Một Thành Viên M (Việt Nam);**

Địa chỉ: Số P, Phường G, thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Lee Yun H.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Trần La Ngọc H (theo Giấy ủy quyền nhân sự ký tài liệu số: 162/2024/GUQ-MAFC ngày 02/04/2024).

Ông Trần La Ngọc H ủy quyền lại cho Công ty Luật TNHH MTV T; Địa chỉ: Phòng A, tầng X, Tòa nhà B Trần Xuân S, Phường H, thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo ủy quyền của Công ty Luật TNHH MTV T là chị Nguyễn Thị Lan A, sinh ngày 23/6/2000 - Chuyên viên pháp lý.

- *Bị đơn:* **Chị Nguyễn Thị Thùy T**, sinh ngày 10/8/1992;

Địa chỉ: Ấp L, xã T, tỉnh Đồng Tháp.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Chị Nguyễn Thị Thùy T đồng ý có trách nhiệm trả cho Công Ty Tài Chính TNHH Một Thành Viên M (Việt Nam) số tiền tạm tính đến ngày 02/7/2026 là 53.469.702 đồng (Năm mươi ba triệu, bốn trăm sáu mươi chín

ngàn, bảy trăm lẻ hai đồng), trong đó nợ gốc là 37.054.156 đồng, lãi suất là 16.415.546 đồng.

- Kể từ ngày 03/7/2026 cho đến khi thanh toán xong khoản nợ, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo Đề nghị vay vốn kiêm Hợp đồng tín dụng số: 4892597 ngày 07/9/2023 mà hai bên đã ký.

- Về án phí:

+ Tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.337.000 đồng (một triệu, ba trăm ba mươi bảy nghìn đồng), chị Nguyễn Thị Thùy T tự nguyện chịu.

+ Hoàn trả lại cho Công Ty Tài Chính TNHH Một Thành Viên M (Việt Nam) số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 1.292.000 đồng theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0008090 ngày 20/5/2026 của Thi hành án dân sự tỉnh Đồng Tháp.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- TAND tỉnh Đồng Tháp;
- VKSND khu vực 9 – Đồng Tháp;
- THADS tỉnh Đồng Tháp;
- Lưu hồ sơ vụ án (Toàn).

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Duyên